

 **Käyttöohje**  
**Aftavexx® -geeli 15 ml**  
Lääkinnällinen laite

**MD**  
**REF**  
ENT37

### 1. Mikä on Aftavexx® -geeli

Aftavexx® -geeli on geelimuotoinen lääkinnällinen laite, joka muodostaa suojaalvon suun limakalvon pinnalle. Se eristää hiertymä- tai haavauma-alueet ärskykkeitä. Geeli lievittää oireita, kuten kirveljä ja arkuutta, joita suun aftat aiheuttavat, ja tukee limakalvon epiteelin normaalia uudistumista. Tuotetta suositellaan myös käytettäväksi suun limakalvon pieniin vaurioihin ja hiertymiin, joita aiheutuu hammaspanteesta tai oikomiskeista.

Tuote on tarkoitettu yli 1-vuotiaille lapsille ja aikuisille.

### 2. Mihin Aftavexx® -geeliä käytetään?

Aitainta stomatiitti on yleinen suun limakalvosairaus, jolle on ominaista yksittäisten tai monien kiviltaiden hiertymien tai haavaumien esiintyminen jaksoittain. Niitä peittää fibrinimerros ja ympäröi tulehtunut reunus. Muutokset esiintyvät yleensä liikkuvalla, keratiinisoitumattomalla limakalvon alueella, kuten poskien, hultuen, suujoahan, suulaen ja kitaloen pehmällä alueella. Aftojen ilmestymistä edeltää usein kirvelyn ja poltetun tunne.

### Aftavexx® -geeliä suositellaan seuraavissa tapauksissa:

- **Pienet aftat (Mikuliczin aftat):** Hyvin kiviltaat, enintään 10 mm kokoinet hiertymät, yksittäiset tai useita. Paranevat arpia jättämättä 7–14 päiväässä.
- **Herpeksen kaltaiset suun haavaumat:** Lukuisia, pieniä ja usein hyvin kiviltaita hiertyniä koko suuontelon alueella. Paranevat muutamassa tai useammassa päivässä.

Tätä lääkinnällistä laitetta voidaan käyttää myös, kun suun haavaumat liittyvät seuraavaan oireyhtymään:

- **Behetin tauut:** Oireet muistuttavat tavallisia toistuvia aitaoja ja paranevat yleensä itsestään kahden viikon kuluessa jättämättä arpia. Haavaumat ovat kiviltaita ja niitä esiintyy usein kielessä, ikenissä tai poskienv limakalvolta.

Geelin sisältämä hyaluronihappo suojaavine ominaisuuksineen muodostaa ärtyneelle limakalvolle alueelle kalvon, joka eristää sen mekaanisilta ja kemiallisilta ärskykkeitä, lievittää kipua ja kirveljy sekä tukee limakalvon uudistumista.

### 3. Annostus ja käyttöohje

**Käyttö:** Käytä valmistettua käyttöohjeen mukaisesti. Mikäli Sinulla on kysyttävää, otta yhteys lääkärin.

**Kohderyhmä:** Yli 1-vuotiaat lapset ja aikuiset.

**Annostus:** Käytä valmistettua 3–4 kertaa päivässä aterian jälkeen.

**Käyttötapa:** Valmiste suun limakalvolle paikalliseen käyttöön. Pese kädet huolellisesti ennen käyttöä. Levitä pieni määrä geelia (1–2 tippaa) suun vaurioituneelle alueelle annostelijan avulla välttäen suoraa kosketusta vaurioon. Jos vaurio on vaikeasti saavutettavissa, tuotteen voi levittää myös steriiliillä sideharostupolla tai puhtaalla sormella.

Väliittömästi geelin levittämisen jälkeen älä koske hoitettuun alueeseen kielessä vähiintään 3 minuuttiin, jotta suojaava kalvo ehtii muodostua. Älä huuhtele suuta, juo nesteitä tai syö ruokaa vähiintään 30–60 minuuttiin käytön jälkeen.

Käytä aftageeliä vain oireiden paranemiseen asti, kuitenkin enintään 14 päivän ajon.

### Pakauksessa olevien symbolien merkitykset:

	Valmistaja		Eränumero		Lämpötilarajat
	Jakelija		Tutustu käyttöohjeeseen		Lääkinnällinen laite
	Viimeinen käyttöpäivä		Älä käytä, mikäli pakaus on vaurioitunut		Luettelonumerot

## 1. Vad är Aftavexx® gel

Aftavexx® gel är en medicinteknisk produkt i gelform som bildar en skyddsfilm på munslenhinnan. Den isolerar områden med erosioner eller sår från irriterande ämnen. Gelen lindrar symptom som bränande känsla och ömhet som orsakas av äfte och stödjer den normala återbildningen av sléhinnans epitel. Produkten rekommenderas också för användning på små skador och skavarsår på munslenhinnan som orsakats av tandproteser eller tandställningar. Produkten är avsedd för barn från 1 år och vuxna.

## 2. Vad används Aftavexx® gel till?

Äftös stomatit är en vanlig sjukdom i munslenhinnan som kännetecknas av återkommande smärtsamma erosioner eller sår, ofta täckta av en fibrinbeläggning och omgivna av en infammerad rand. Förändringarna uppträder oftast på icke-keratiniserad rörlig sléhinnan, som insidan av kinderna, läpparna, munbotten, gommen och den mjuka gommen. Utbrott av äftös föregås ofta av en stickande och bränande känsla.

### Aftavexx® gel rekommenderas i följande fall:

- **Små aftesår (Mikulicz-afte):** Mycket smärtsamma erosioner på upp till 10 mm, enstaka eller flera. Läker utan årrbildning inom 7–14 dagar.
- **Herpesliknande munsår:** Små, ofta mycket smärtsamma erosioner spridda i hela munhålan. Läker inom några dagar eller mer.

Den medicintekniska produkten kan även användas när munsår förekommer vid följande syndrom:

- **Behgetts sjukdom:** Symtomen liknar vanliga återkommande äfte och läker ofta spontant inom två veckor utan årrbildning. Sären är smärtsamma och förekommer ofta på tungan, tandköttet eller munslenhinnan.

Den hyaluronsyra som gelen innehåller bildar en skyddsfilm över irriterade områden och skyddar dem mot mekaniska och kemiska irritationer, lindrar smärta och bränning känsla samt främjar sléhinnans återhämtning.

## 3. Dosering och bruksanvändning:

**Användning:** Använd produkten enligt bruksanvisningen. Kontakta läkare vid frågor.

**Målgrupp:** Barn från 1 år och vuxna.

**Dosering:** Aplicera 3–4 gånger per dag efter måltid.

Användningssätt: Produkten är avsedd för lokal användning på munslenhinnan. Tvätta händerna noggrant före användning. Aplicera en liten mängd gel (1–2 droppar) på det drabbade området med applikatorn utan direkt kontakt med sårer. Om området är svårätkomligt kan produkten appliceras med en steril gasbinda eller en ren finger.

Undvik att röra det behandlade området med tungan i minst 3 minuter för att låta skyddsfilmen bildas. Skölj inte munnen, drick inte och ät inte i minst 30–60 minuter efter applicering.

Använd aftagelen endast tills symtomen försvinner, dock högst i 14 dagar.

## 4. Kontraindikationer och försiktighetsåtgärder

Om symptomen inte lindras inom 14 dagar eller förvärras, avbryt användningen och kontakta läkare. Om du är gravid, ammar, misstänker graviditet eller planerar att bli gravid, rådfråga läkare eller apotekspersonal innan användning. För hygieniska skäl och för att förhindra smittspridning ska varje produkt endast användas av en person. Använd inte produkten efter utgångsdatum eller om förpackningen är skadad.

### Kontraindikationer:

Överkänslighet (allergi) mot någon av produktens ingredienser.

Får inte användas i ögonen eller öronkanalen.

Får inte användas vid stora sår (10–20 mm smärtsamma sår).

Får inte användas vid svår kronisk äftös stomatit.

### Varning:

Förvara utan räckhåll för barn.

### 5. Förvaring:

Förvara i originalförpackningen vid 15–25 °C.

### 6. Innehåll:

högmolekylärt sodiumhyaluronat. Hjälvpåmnen: renat vatten, glycerin, xylitol, hydroxyethylcellulosa, bensalkoniumklorid, kaliumsorbat, dinatriummedetat, mintarom, citronarom

## 7. Förfackningsbeskrivning:

Aftavexx® gel 15 ml är förpackad i en plasttub som innehåller 15 ml gel.

Förpackningen innehåller: en kartongförpackning, en 15 ml tub med tryck samt bruksanvisning.

 Goform Sp. z o.o. Sp.k. Górników street 21/26  
30-819 Cracow, Polen  
[www.gofarm.pl](http://www.gofarm.pl)



 Aboutmeds Oy, Esbo, Finland  
[info@aboutmeds.fi](mailto:info@aboutmeds.fi)  
[www.aboutmeds.fi](http://www.aboutmeds.fi)

## Betydelserna av symbolerna på förpackningen:

	Tillverkare		Batchnummer		Temperaturgräns
	Distributör		Läs bruksanvisningen		Medicinteknisk apparat
	Sista användningsdag		Använd inte om förpackningen är skadad		Katalognummer